Translators Family Sp. z o.o.

26 Żurawia Street apt. 10, 00-515 Warsaw, Poland

VITAL VOICES GLOBAL PARTNERSHIP

1625 Massachusetts Ave., NW, Suite 300 Washington, DC 20036 (202) 861-2625 info@vitalvoices.org

Vital Voices Global Partnership is an American non-profit and non-governmental organization that was established in 1997. The main aim of the organization is cooperation with women leaders in the areas of women's political participation, human rights and economic empowerment.

## REFERENCE LETTER

To whom it may concern,

Our organization, Vital Voices Global Partnership, would like to highly recommend cooperation with Translators Family. We required the translation of more than 60,000 words from English into Polish for some upcoming training sessions in Warsaw, which was a demanding order in many respects:

- 1. It was urgent (with only a one-week turnaround).
- 2. The documents had complex formatting, including non-editable text.
- 3. The content included legal terminology and jargon used by stakeholders in the criminal justice system and related to gender-based violence and sexual assault. It was therefore of the utmost importance that the materials were translated by linguists with a high level of expertise and experience in translating similar texts.

Translators Family demonstrated their commitment to this project and, as a result, they were able to successfully meet all the aspects mentioned above. Additionally, due to the short timeframe for the work, the documents had to be split between several translators but they still managed to preserve the consistency of the translation. It was extremely important that the terminology was consistent as the translated materials included both presentations and hand-out materials.

Taking into account the success of this project, we would gladly cooperate with Translators Family in the future.

If you require any further information on our cooperation with Translators Family, we will be happy to answer your questions.

Kind regards,

JAIME CORDES

Senior Program Coordinator, Human Rights – Europe/Eurasia

Vital Voices Global Partnership

gaine Corder